Ez a dokumentum kizárólag tájékoztató jellegű, az intézmények semmiféle felelősséget nem vállalnak a tartalmáért

►B

A TANÁCS 432/2014/EU RENDELETE

(2014. április 22.)

a 43/2014/EU rendeletnek bizonyos halászati lehetőségek tekintetében történő módosításáról

(HL L 126., 2014.4.29., 1. o.)

Helyesbítette:

►C1 Helyesbítés, HL L 138., 2014.5.13., 112. o. (432/2014/EU)

▼B

A TANÁCS 432/2014/EU RENDELETE

(2014. április 22.)

a 43/2014/EU rendeletnek bizonyos halászati lehetőségek tekintetében történő módosításáról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 43. cikke (3) bekezdésére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

(1) A 43/2014/EU rendelettel [1] a Tanács 2014-re meghatározta az egyes halállományok és halállománycsoportok tekintetében az uniós vizeken, valamint az uniós hajók tekintetében egyes nem uniós vizeken alkalmazandó halászati lehetőségeket.

(2) A norvég és Feröer szigeteki vizeken tevékenységet folytató uniós hajók és az uniós vizeken tevékenységet folytató norvég és Feröer szigeteki hajók halászati lehetőségei, valamint az egymás vizeinek forrásaihoz való hozzáférés feltételei a halászati jogokról szóló konzultációkat követően évente kerülnek megállapításra a Norvégiával [2], illetve a Feröer szigetekkel [3] kötött halászati megállapodásokban és jegyzőkönyvekben előírt eljárásnak megfelelően. A 2014-re vonatkozó megállapodásokról szóló konzultációk befejeződéséig a 43/2014/EU rendelet ideiglenes halászati lehetőségeket állapított meg az érintett halállományok tekintetében. A Norvégiával és a Feröer szigetekkel folytatott konzultációk lezárultak 2014. március 12-én, illetve 2014. március 13-án. Ezenkívül 2014. március 28-án lezárultak a kék puhatőkehal tekintetében a parti államok közötti konzultációk, valamint az atlanti-skandináv hering tekintetében az Unió, Izland, Norvégia és az Orosz Föderáció közötti konzultációk. Mindez lehetővé tette Norvégia és az Unió számára, hogy tárgyaljanak az egymás vizeinek forrásaihoz való hozzáférésre vonatkozó kölcsönös megállapodásokról. A 43/2014/EU rendeletet ezért ennek megfelelően módosítani kell.

(3) Az Unió és Norvégia közötti konzultáció eredményével összhangban az Unió engedélyt adhat arra, hogy az uniós hajókkal folytatott halászat keretében legfeljebb 10 %-kal túllépjék az Unió rendelkezésére álló kvótát, amennyiben az Unió rendelkezésére

[1] A Tanács 2014. január 20-i 43/2014/EU rendelete egyes halállományok és halállománycsoportok tekintetében az uniós vizeken, valamint az uniós hajók tekintetében egyes nem uniós vizeken alkalmazandó halászati lehetőségeknek a 2014. évre történő meghatározásáról (HL L 24., 2014.1.28., 1. o.).

[2] Halászati megállapodás az Európai Gazdasági Közösség és a Norvég Királyság között (HL L 226., 1980.8.29., 48. o.).

[3] Halászati megállapodás egyrészről az Európai Gazdasági Közösség, másrészről Dánia kormánya és a Feröer-szigetek helyi kormánya között (HL L 226., 1980.8.29., 12. o.).

▼B

álló kvótán felül felhasznált mennyiségeket levonják az Unió 2015. évi kvótájából. Az Unió hasonlóképpen felhasználhatja 2015-ben a részére 2014-ban rendelkezésre álló kvótából fennmaradt mennyiségeket a kvóta legfeljebb 10 %-áig terjedő mértékben. Annak érdekében, hogy az összes uniós hajóra egyenlő feltételek vonatkozzanak, célszerű efféle rugalmasságot biztosítani e halászati lehetőségek meghatározásában, annak lehetővé tétele révén, hogy az érintett tagállamok rugalmassági kvóta alkalmazását válasszák. Amennyiben valamely tagállam egy bizonyos állomány tekintetében úgy döntött, hogy nem alkalmazza a rugalmassági kvótát, helyénvaló, hogy a 40/2013/EU rendelet 10. cikkének (2) bekezdésével összhangban a 847/96/EK rendelet 3. és 4. cikke továbbra is alkalmazandó legyen.

(4) 2014-ben megtartott második éves ülésén a Dél-csendes-óceáni Regionális Halászati Gazdálkodási Szervezet (SPRFMO) olyan halászati lehetőségeket fogadott el, amelyek teljes kifogható mennyiséget (TAC) határoznak meg a chilei fattyúmakréla vonatkozásában. Ezenkívül az SPRFMO módosította azon terület meghatározását, amely tekintetében 2014. május 4-től alkalmazandók lesznek a fenékhalászatra vonatkozó fogási és erőkifejtési felső határok. Az említett rendelkezéseket át kell ültetni az uniós jogba.

(5) Egyes állományok, a La Manche csatorna nyugati részének nyelvhalállományára vonatkozó erőkifejtés-szabályozási rendszer és az Amerikaközi Trópusitonhal-bizottság keretében alkalmazandó jelentéstételi kötelezettség tekintetében bizonyos rendelkezéseket egyértelműsíteni kell.

(6) A 43/2014/EU rendeletben előírt fogási korlátozások és erőkifejtési korlátozások sorrendben 2014. január 1-jétől, illetve február 1-jétől alkalmazandók. Ezért indokolt előírni, hogy e rendelet fogási korlátozásokra és halászati erőkifejtésre vonatkozó rendelkezései is az említett időpontoktól legyenek alkalmazandók. E visszamenőleges hatályú alkalmazás nem sérti a jogbiztonság és a jogszerű elvárások védelmének elvét, mivel az érintett halászati lehetőségeket még nem merítették ki. Helyénvaló azonban úgy rendelkezni, hogy az SPRFMO által a szóban forgó terület tekintetében a fenékhalászatra vonatkozóan meghatározott fogási és erőkifejtési korlátozások 2014. május 4-től legyenek alkalmazandók. Mivel bizonyos fogási korlátozások és erőkifejtés-szabályozási rendszerek módosításai befolyásolják az érintett flották gazdasági tevékenységeit és az uniós hajók által a halászati idény vonatkozásában készített terveket, ennek a rendeletnek a kihirdetését követően indokolt azonnal hatályba lépnie,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A 43/2014/EU rendelet módosítása

A 43/2014/EU rendelet a következőképpen módosul:

1. Az 1. cikk (3) bekezdését el kell hagyni.

▼B

2. A következő cikk kerül beillesztésre:

„18a. cikk

Rugalmasság a halászati lehetőségek meghatározásában bizonyos állományok tekintetében

(1) Ezt a cikket a következő állományokra kell alkalmazni:

a) foltos tőkehal a IV övezetben és a IIa övezet uniós vizein;

b) kék puhatőkehal az I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIId, VIIIe, XII és XIV övezet uniós és nemzetközi vizein;

c) makréla a IIIa és a IV övezetben; a IIa, IIIb, IIIc és IIId övezet uniós vizein;

d) makréla a VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIId és VIIIe övezetben; az Vb övezet uniós és nemzetközi vizein; a IIa, XII és XIV övezet nemzetközi vizein;

e) makréla a VIIIc, IX és X övezetben; a 34.1.1. CECAF- körzet uniós vizein;

f) makréla a IIa és IVa övezet norvég vizein;

g) hering az I és II övezet uniós, norvég és nemzetközi vizein;

h) fekete tőkehal az Északi-tengeren;

i) sima lepényhal az Északi-tengeren;

j) hering az Északi-tengeren az északi szélesség 53°00'-ától északra;

k) hering a IVc és VIId övezetben;

l) foltos tőkehal a IIIa övezetben.

(2) Az (1) bekezdésben meghatározott állományok tekintetében a tagállamok dönthetnek úgy, hogy az I. mellékletben meghatározott eredeti kvótát legfeljebb 10 %-kal növelik. Az érintett tagállamok e döntésükről írásban értesítik a Bizottságot. Az értesítést követően a megnövelt kvótát kell az adott tagállam részére a 2014. évre kiosztott kvótának tekinteni.

(3) Az eredeti kvótát meghaladó megnövelt kvóta keretében 2014-ban felhasznált tonnamennyiségeket az adott tagállamnak az érintett halállományra vonatkozóan 2015-re kiosztandó kvóta kiszámítása során le kell vonni.

(4) Az eredeti kvótából fennmaradó mennyiségeket az eredeti kvóta legfeljebb 10 %-áig terjedő mértékben az adott tagállamnak az érintett halállományra vonatkozóan 2015-re kiosztandó kvóta kiszámítása során be kell számítani.

▼B

(5) A más tagállamoknak az 1380/2013/EU rendelet 16. cikkének (8) bekezdése alapján átadott mennyiségeket és az 1224/2009/EK rendelet 37., 105. és 107. cikke alapján levont mennyiségeket figyelembe kell venni az e cikk (3) bekezdése szerinti felhasznált és a (4) bekezdés szerinti fel nem használt mennyiségek megállapításakor.

(6) Amennyiben egy tagállam egy bizonyos állomány tekintetében élt az e cikk (2) bekezdése szerinti lehetőséggel, a 847/96/EK rendelet 3. és 4. cikke az adott tagállam tekintetében nem vonatkozik az érintett állományra.”.

3. A 31. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„31. cikk

Fenékhalászat

Azok a tagállamok, amelyek hajói a 2002. január 1. és 2006. december 31. közötti időszakban bizonyíthatóan fenékhalászati tevékenységet folytattak az SPRFMO-egyezmény hatálya alá tartozó területen, a fenékhalászat során ejtett fogásaikat, illetve alkalmazott erőkifejtésüket a szóban forgó terület azon részeire korlátozzák, ahol az említett időszakban fenékhalászatot végeztek, és tevékenységük intenzitása nem haladhatja meg a 2002. január 1. és 2006. december 31. közötti időszakban ejtett fogások és alkalmazott erőkiejtés éves átlagát.”

4. A 32. cikk (6) bekezdésének b) pontja helyébe a következő szöveg lép:

„b) az a) pontban meghatározott információkat bejelenti az állampolgársága szerinti tagállamnak. Az előző évben gyűjtött információkat a tagállamok 2014. január 31-ig megküldik a Bizottságnak.”

5. Az IA. melléklet e rendelet I. mellékletének megfelelően módosul.

6. Az IB. melléklet e rendelet II. mellékletének megfelelően módosul.

7. A IJ. melléklet helyébe az e rendelet III. mellékletében szereplő szöveg lép.

8. A IIC. melléklet e rendelet IV. mellékletének megfelelően módosul.

9. A III. melléklet helyébe az e rendelet V. mellékletében szereplő szöveg lép.

10. A VIII. melléklet helyébe az e rendelet VI. mellékletében szereplő szöveg lép.

2. cikk

Hatálybalépés és alkalmazás

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

▼B

Ez a rendelet 2014. január 1-jétől alkalmazandó.

Azonban

a) az 1. cikk 3. pontját 2014. május 4-től;

b) az 1. cikk 8. pontját pedig 2014. február 1-jétől kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

▼B

I. MELLÉKLET

A 43/2014/EU rendelet IA. melléklete a következőképpen módosul:

1. Az V, VI és VII övezet uniós és nemzetközi vizei tekintetében a norvég menyhalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Norvég menyhal *Brosme brosme*	**Övezet:**	Az V, VI és VII övezet uniós és nemzetközi vizei (USK/567EI.)
Németország	13		
Spanyolország	46		
Franciaország	548		
Írország	53		
Egyesült Királyság	264		
Egyéb	13 ([1])		
Unió	937		
Norvégia	2 923 ([2]) ([3]) ([4])		
TAC	3 860	Analitikai TAC E rendelet 11. cikke alkalmazandó.	

([1]) Kizárólag a járulékos halfogásokra. E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.
([2]) A IIa, IV, Vb, VI és VII övezet uniós vizein (USK/*24X7C) halászható.
([3]) Különleges feltétel: ebből hajónként más fajok 25 %-os mértékű járulékos fogása mindenkor engedélyezett az Vb, VI és VII övezetben. Ez a mérték azonban túlléphető az adott területen folytatott halászat kezdetét követő első 24 órában. Más fajok járulékos fogásának összmennyisége az Vb, VI és VII övezetben nem haladhatja meg a következő tonnaszámot (OTH/*5B67-):
3 000
([4]) Az északi menyhallal együtt. Az Vb, VI és VII övezetben Norvégia következő kvótái horogsorokkal halászhatók le.
Északi menyhal (LIN/*5B67-) 5 500
Norvég menyhal (USK/*5B67-) 2 923
([5]) Norvégia norvégmenyhal- és északimenyhal-kvótája felcserélhető a következő mennyiségek erejéig (tonnában):
2 000”

2. A IV övezet norvég vizei tekintetében a norvég menyhalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Norvég menyhal *Brosme brosme*	**Övezet:**	A IV övezet norvég vizei (USK/04-N.)
Belgium	0		
Dánia	165		
Németország	1		
Franciaország	0		
Hollandia	0		
Egyesült Királyság	4		
Unió	170		
TAC	Nem releváns”	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

▼B

3. A VI, VII és VIII övezet uniós és nemzetközi vizei tekintetében a disznófejűhal-félékre vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Disznófejűhal-félék *Caproidae*	**Övezet:**	A VI, VII és VIII övezet uniós és nemzetközi vizei (BOR/678-)
Dánia	31 291		
Írország	88 115		
Egyesült Királyság	8 103		
Unió	127 509		
TAC	127 509”	Analitikai TAC	

4. A IIIa övezet tekintetében a heringre vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Hering (1) *Clupea harengus*	**Övezet:**	IIIa (HER/03A.)
Dánia	19 357 (2)		
Németország	310 (2)		
Svédország	20 248 (2)		
Unió	39 915 (2)		
Feröer szigetek	600 (3)		
TAC	46 750	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

(1) A 32 mm-es vagy annál nagyobb szembőségű hálókkal halászott, kirakodott heringfogások.
(2) Különleges feltétel: ennek legfeljebb 50 %-a halászható a IV övezet uniós vizein (HER/*04-C.).
(3) Csak a Skagerrak övezetben (HER/*03AN.) halászható.”

▼B

5. A IV övezetnek az é. sz. 53° 30′-től északra fekvő uniós és norvég vizei tekintetében a heringre vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Hering (1) *Clupea harengus*	**Övezet:**	A IV övezetnek az é. sz. 53°30′-től északra fekvő uniós és norvég vizei (HER/4AB.)
Dánia	80 026		
Németország	49 675		
Franciaország	23 226		
Hollandia	59 291		
Svédország	4 782		
Egyesült Királyság	65 022		
Unió	282 022		
Norvégia	136 311 (2)		
TAC	470 037	Analitikai TAC	

(1) A 32 mm-es vagy annál nagyobb szembőségű hálókkal halászott, kirakodott heringfogások. A tagállamoknak kirakodott heringfogásaikról jelentést kell tenniük, a IVa (HER/04A.), illetve a IVb (HER/04B.) övezet szerinti bontásban.

(2) Az e kvóta szerinti fogásokat le kell vonni a TAC Norvégiára eső részéből. Az említett kvóta határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek halászhatók a IVa és IVb övezet uniós vizein (HER/*4AB-C).
50 000

Különleges feltétel:

az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő övezetben:

	norvég vizek az é. sz. 62°-tól délre (HER/*04N-) (1)
Unió	50 000

(1) A 32 mm-es vagy annál nagyobb szembőségű hálókkal halászott, kirakodott heringfogások. A tagállamoknak kirakodott heringfogásaikról jelentést kell tenniük, a IVa (HER/*4AN.), illetve a IVb (HER/*4BN.) övezet szerinti bontásban.”

6. Az é. sz. 62°-tól délre található norvég vizek tekintetében a heringre vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Hering (1) *Clupea harengus*	**Övezet:**	Az északi szélesség 62°-tól délre található norvég vizek (HER/04-N.)
Svédország	866 (1)		
Unió	866		
TAC	470 037	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

(1) A közönséges tőkehal, a foltos tőkehal, a sávos tőkehal, a vékonybajszú tőkehal és a fekete tőkehal járulékos fogásait bele kell számítani az e fajok vonatkozásában megállapított kvótákba.”

▼B

7. A IIIa övezet tekintetében a heringre vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Hering (1) *Clupea harengus*	**Övezet:**	IIIa (HER/03A-BC)
Dánia	5 692		
Németország	51		
Svédország	916		
Unió	6 659		
TAC	6 659	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

(1) Kizárólag a 32 mm-nél kisebb szembőségű hálókkal járulékosan ejtett, kirakodott heringfogásokra vonatkozóan.”

8. A IV és VIId övezet, valamint a IIa övezet uniós vizei tekintetében a heringre vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Hering (1) *Clupea harengus*	**Övezet:**	IV és VIId övezet, valamint a IIa övezet uniós vizei (HER/2A47DX)
Belgium	65		
Dánia	12 526		
Németország	65		
Franciaország	65		
Hollandia	65		
Svédország	61		
Egyesült Királyság	238		
Unió	13 085		
TAC	13 085	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

(1) Kizárólag a 32 mm-nél kisebb szembőségű hálókkal járulékosan ejtett, kirakodott heringfogásokra vonatkozóan.”

▼B

9. A IVc és VIId övezet tekintetében a heringre vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Hering (1) *Clupea harengus*	**Övezet:**	IVc, VIId (2) (HER/4CXB7D)
Belgium	9 229 (3)		
Dánia	1 153 (3)		
Németország	716 (3)		
Franciaország	12 800 (3)		
Hollandia	22 837 (3)		
Egyesült Királyság	4 969 (3)		
Unió	51 074		
TAC	470 037		Analitikai TAC

(1) Kizárólag a 32 mm-es vagy annál nagyobb szembőségű hálókkal ejtett, kirakodott heringfogásokra vonatkozóan.
(2) A blackwateri állomány kivételével a Temze-torkolat tengeri részében, a Landguard-foktól (é. sz. 51° 56′, k. h. 1° 19,1′) dél felé az é. sz. 51° 33′-ig, majd onnan nyugat felé az Egyesült Királyság partvonalának egy pontjáig húzódó loxodromával határolt övezetben található heringállományra vonatkozik.
(3) Különleges feltétel: e kvóta legfeljebb 50 %-a halászható a IVb övezetben (HER/*04B.).”

10. A VIIg, VIIh, VIIj és VIIk övezet tekintetében a heringre vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Hering *Clupea harengus*	**Övezet:**	VIIg (1), VIIh (1), VIIj (1) és VIIk (1) (HER/7G-K.)
Németország	248		
Franciaország	1 380		
Írország	19 324		
Hollandia	1 380		
Egyesült Királyság	28		
Unió	22 360		
TAC	22 360		Analitikai TAC

(1) Ezen övezet területe a következő vonalak által határolt területtel növekszik:
— északról az é. sz. 52° 30',
— délről az é. sz. 52° 00',
— nyugatról Írország partjai,
— keletről az Egyesült Királyság partjai.”

▼B

11. A Skagerrak tekintetében a közönséges tőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Közönséges tőkehal *Gadus morhua*	Övezet:	Skagerrak (COD/03AN.)
Belgium	10 (1)		
Dánia	3 177 (1)		
Németország	80 (1)		
Hollandia	20 (1)		
Svédország	556 (1)		
Unió	3 843		
TAC	3 972		

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

(1) E kvótán túlmenően a tagállamok a lobogójuk alatt közlekedő, a teljes körűen dokumentált halászatra vonatkozó próbákban részt vevő hajók számára további kvótát oszthatnak ki az adott tagállamnak kiosztott kvóta 12 %-áig, az e rendelet II. címének II. fejezetében megállapított feltételeknek megfelelően.”

12. A IV övezet, a IIa övezet uniós vizei, valamint a IIIa övezetnek a Skagerrakon és a Kattegaton kívüli része tekintetében a közönséges tőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Közönséges tőkehal *Gadus morhua*	Övezet:	IV; a IIa övezet uniós vizei; a IIIa övezetnek a Skagerrakon és a Kattegaton kívüli része (COD/2A3AX4)
Belgium	821 (1)		
Dánia	4 720 (1)		
Németország	2 992 (1)		
Franciaország	1 015 (1)		
Hollandia	2 667 (1)		
Svédország	31 (1)		
Egyesült Királyság	10 827 (1)		
Unió	23 073		
Norvégia	4 726 (2)		
TAC	27 799		

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

(1) E kvótán túlmenően a tagállamok a lobogójuk alatt közlekedő, a teljes körűen dokumentált halászatra vonatkozó próbákban részt vevő hajók számára további kvótát oszthatnak ki az adott tagállamnak kiosztott kvóta 12 %-áig, az e rendelet II. címének II. fejezetében megállapított feltételeknek megfelelően.

(2) Az uniós vizeken halászható. Az e kvóta szerinti fogásokat le kell vonni a TAC Norvégiára eső részéből.

Különleges feltétel:

az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő övezetben:

	a IV övezet norvég vizei (COD/*04N-)
Unió	20 054”

▼B

13. Az é. sz. 62°-tól délre található norvég vizek tekintetében a közönséges tőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Közönséges tőkehal *Gadus morhua*	**Övezet:**	Az északi szélesség 62°-tól délre található norvég vizek (COD/04-N.)
Svédország	382 (1)		
Unió	382		
TAC	Nem releváns	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

(1) A foltos tőkehal, a sávos tőkehal, a vékonybajszú tőkehal és a fekete tőkehal járulékos fogásait bele kell számítani az e fajok vonatkozásában megállapított kvótába.”

14. A VIId övezet tekintetében a közönséges tőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Közönséges tőkehal *Gadus morhua*	**Övezet:**	VIId (COD/07D.)
Belgium	70 (1)		
Franciaország	1 360 (1)		
Hollandia	40 (1)		
Egyesült Királyság	150 (1)		
Unió	1 620		
TAC	1 620	Analitikai TAC	

(1) E kvótán túlmenően a tagállamok a lobogójuk alatt közlekedő, a teljes körűen dokumentált halászatra vonatkozó próbákban részt vevő hajók számára további kvótát oszthatnak ki az adott tagállamnak kiosztott kvóta 12 %-áig, az e rendelet II. címének II. fejezetében megállapított feltételeknek megfelelően.”

15. A IV övezet norvég vizei tekintetében az ördöghalfélékre vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Ördöghalfélék *Lophiidae*	**Övezet:**	A IV övezet norvég vizei (ANF/04-N.)
Belgium	45		
Dánia	1 152		
Németország	18		
Hollandia	16		
Egyesült Királyság	269		
Unió	1 500		
TAC	Nem releváns”	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.	

▼B

16. A VIIIc, IX és a X övezet, valamint a CECAF 34.1.1 övezet uniós vizei tekintetében az ördöghalfélékre vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Ördöghalfélék *Lophiidae*	**Övezet:**	VIIIc, IX és X; a CECAF 34.1.1 övezet uniós vizei (ANF/8C3411)
Spanyolország	2 191		
Franciaország	2		
Portugália	436		
Unió	2 629		
TAC	2 629”		Analitikai TAC

17. A IIIa övezet, valamint a 22–32. alkörzet uniós vizei tekintetében a foltos tőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Foltos tőkehal *Melanogrammus aeglefinus*	**Övezet:**	IIIa; a 22–32. alkörzet uniós vizei (HAD/3A/BCD)
Belgium	11		
Dánia	1 898		
Németország	121		
Hollandia	2		
Svédország	224		
Unió	2 256		
TAC	2 355”		Analitikai TAC

18. A IV övezet, valamint a IIa övezet uniós vizei tekintetében a foltos tőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Foltos tőkehal *Melanogrammus aeglefinus*	**Övezet:**	IV; a IIa övezet uniós vizei (HAD/2AC4.)
Belgium	238		
Dánia	1 637		
Németország	1 042		
Franciaország	1 816		
Hollandia	179		
Svédország	165		
Egyesült Királyság	27 002		
Unió	32 079		
Norvégia	6 205		
TAC	38 284		Analitikai TAC

Különleges feltétel:

az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő övezetekben:

	a IV övezet norvég vizei (HAD/*04N-)
Unió	23 862”

▼B

19. Az é. sz. 62°-tól délre található norvég vizek tekintetében a foltos tőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Foltos tőkehal *Melanogrammus aeglefinus*	**Övezet:**	Az északi szélesség 62°-tól délre található norvég vizek (HAD/04-N.)
Svédország	707 (1)		
Unió	707		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

(1) A közönséges tőkehal, a sávos tőkehal, a vékonybajszú tőkehal és a fekete tőkehal járulékos fogásait bele kell számítani az e fajok vonatkozásában megállapított kvótába.”

20. A IIIa övezet tekintetében a vékonybajuszú tőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Vékonybajszú tőkehal *Merlangius merlangus*	**Övezet:**	IIIa (WHG/03A.)
Dánia	929		
Hollandia	3		
Svédország	99		
Unió	1 031		
TAC	1 050”		Elővigyázatossági TAC

21. A IV övezet, valamint a IIa övezet uniós vizei tekintetében a vékonybajszú tőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Vékonybajszú tőkehal *Merlangius merlangus*	**Övezet:**	IV; a IIa övezet uniós vizei (WHG/2AC4.)
Belgium	326		
Dánia	1 410		
Németország	367		
Franciaország	2 119		
Hollandia	815		
Svédország	3		
Egyesült Királyság	10 193		
Unió	15 233		
Norvégia	859 (1)		
TAC	16 092		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

(1) Az uniós vizeken halászható. Az e kvóta szerinti fogásokat le kell vonni a TAC Norvégiára eső részéből.

Különleges feltétel:

az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő övezetekben:

	a IV övezet norvég vizei (WHG/*04N-)
Unió	10 320”

▼B

22. A VIIb, VIIc, VIId, VIIe, VIIf, VIIg, VIIh, VIIj és VIIk övezet tekintetében a vékonybajszú tőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Vékonybajszú tőkehal *Merlangius merlangus*	**Övezet:**	VIIb, VIIc, VIId, VIIe, VIIf, VIIg, VIIh, VIIj és VIIk (WHG/7X7A-C)
Belgium	202		
Franciaország	12 400		
Írország	5 747		
Hollandia	101		
Egyesült Királyság	2 218		
Unió	20 668		
TAC	20 668”		Analitikai TAC E rendelet 11. cikke alkalmazandó.

23. Az é. sz. 62°-tól délre található norvég vizek tekintetében a vékonybajszú tőkehalra és a sávos tőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Vékonybajszú tőkehal és sávos tőkehal *Merlangius merlangus* és Pollachius pollachius	**Övezet:**	Az északi szélesség 62°-tól délre található norvég vizek (WHG/04-N.) vékonybajszú tőkehal; (POL/04-N.) sávos tőkehal
Svédország	190 [1]		
Unió	190		
TAC	Nem releváns		Elővigyázatossági TAC

[1] A közönséges tőkehal, a foltos tőkehal és a fekete tőkehal járulékos fogásait bele kell számítani az e fajok vonatkozásában megállapított kvótába.”

24. Az I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIId, VIIIe, XII és XIV övezet uniós és nemzetközi vizei tekintetében a kék puhatőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Kék puhatőkehal *Micromesistius poutassou*	**Övezet:**	Az I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIId, VIIIe, XII és XIV övezet uniós és nemzetközi vizei (WHB/1X14)
Dánia	28 325 [1]		
Németország	11 013 [1]		
Spanyolország	24 013 [1] [2]		
Franciaország	19 712 [1]		
Írország	21 934 [1]		
Hollandia	34 539 [1]		
Portugál	2 231 [1] [2]		
Svédország	7 007 [1]		
Egyesült Királyság	36 751 [1]		
Union	185 525 [1] [3]		
Norvégia	100 000		
Feröer szigetek	15 000		
TAC	1 200 000		Analitikai TAC

[1] Különleges feltétel: Ennek legfeljebb a következő százalékos aránya fogható ki a norvég gazdasági övezetben vagy a Jan Mayen körüli halászati övezetben (WHB/*NZJM1):
61,4 %

[2] Ez a kvóta átvihető a VIIIc, IX és X övezetre, valamint a CECAF 34.1.1 terület uniós vizeire. Az átvitelről azonban előzetesen értesíteni kell a Bizottságot.

[3] Különleges feltétel: Ennek legfeljebb a következő százalékos aránya fogható ki a Feröer szigeteken (WHB/*05-F.):
25 000”

▼B

25. A II, IVa, V, VI (az é. sz. 56° 30′-től északra) és VII (a ny. h. 12°-tól nyugatra) övezet uniós vizei tekintetében a kék puhatőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Kék puhatőkehal *Micromesistius poutassou*	**Övezet:**	A II, IVa, V, VI (az é. sz. 56° 30′-től északra) és VII (a ny. h. 12°-tól nyugatra) övezet uniós vizei (WHB/24A567)
Norvégia	177 983 (1) (2)		
Feröer szigetek	25 000 (3) (4)		
TAC	1 200 000	Analitikai TAC	

(1) Beleszámítandó a part menti államok megállapodása szerint meghatározott norvég fogási határértékekbe.
(2) Különleges feltétel: a IV övezetben a fogás nem haladhatja meg a következő mennyiséget (WHB/*04A-C):
44 496
Ez a fogási határérték a Norvégia számára biztosított hozzáférési kvóta következő százalékának felel meg:
25 %
(3) Beleszámítandó a Feröer szigeteki fogási határértékekbe.
(4) Különleges feltétel: a VIb övezetben (WHB/*06B-C) is halászható. A IVa övezet fogásmennyisége nem haladhatja meg a következő mennyiséget (WHB/*04A-C):
6 250”

26. Az Vb, VI és VII övezet uniós és nemzetközi vizei tekintetében a kék menyhalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Kék menyhal *Molva dypterygia*	**Övezet:**	Az Vb, VI és VII övezet uniós és nemzetközi vizei (BLI/5B67-)
Németország	24		
Észtország	4		
Spanyolország	74		
Franciaország	1 693		
Írország	6		
Litvánia	1		
Lengyelország	1		
Egyesült Királyság	431		
Egyéb	6 (1)		
Unió	2 240		
Norvégia	150 (2)		
Feröer szigetek	150 (3)		
TAC	2 540	Analitikai TAC E rendelet 11. cikke alkalmazandó.	

(1) Kizárólag a járulékos halfogásokra. E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.
(2) A IIa, IV, Vb, VI és VII övezet uniós vizein (BLI/*24X7C) halászható.
(3) A gránátoshal és a fekete abroncshal járulékos fogásait bele kell számítani e kvótába. A VIa övezetnek az é. sz. 56° 30′-től északra található uniós vizein és a VIb övezetben halászható.”

▼B

27. A IV övezet uniós vizei tekintetében az északi menyhalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Északi menyhal *Molva molva*	**Övezet:**	A IV övezet uniós vizei (LIN/04-C.)
Belgium	16		
Dánia	243		
Németország	150		
Franciaország	135		
Hollandia	5		
Svédország	10		
Egyesült Királyság	1 869		
Unió	2 428		
TAC	2 428”	Analitikai TAC	

28. A VI, VII, VIII, IX, X, XII és XIV övezet uniós és nemzetközi vizei tekintetében az északi menyhalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Északi menyhal *Molva molva*	**Övezet:**	A VI, VII, VIII, IX, X, XII és XIV övezet közösségi és nemzetközi vizei (LIN/6X14.)
Belgium	32		
Dánia	6		
Németország	115		
Spanyolország	2 332		
Franciaország	2 487		
Írország	623		
Portugália	6		
Egyesült Királyság	2 863		
Unió	8 464		
Norvégia	5 500 ([4]) ([5]) ([1])		
Feröer szigetek	200 ([2]) ([3])		
TAC	14 164	Analitikai TAC E rendelet 11. cikke alkalmazandó.	

([1]) Különleges feltétel: ebből hajónként más fajok 25 %-os mértékű járulékos fogása mindenkor engedélyezett az Vb, VI és VII övezetben. Ez a mérték azonban túlléphető az adott területen folytatott halászat kezdetét követő első 24 órában. Más fajok járulékos fogásának összmennyisége a VI és VII övezetben nem haladhatja meg a következő tonnaszámot (OTH/*6X14.): 2000

([2]) A norvég menyhallal együtt. Az Vb, VI és VII övezetben Norvégia kvótái horogsorokkal halászhatók le a következő mennyiségek szerint:
Északi menyhal (LIN/*5B67-) 5 500
Norvég menyhal (USK/*5B67-) 2 923

([1]) Norvégia északimenyhal- és norvégmenyhalkvótája felcserélhető a következő mennyiségek erejéig (tonnában): 3000

([2]) A norvég menyhallal együtt. A VIa övezetnek az é. sz. 56° 30′-től északra található vizein és a VIb övezetben halászható.

([3]) Különleges feltétel: ebből hajónként más fajok 25 %-os mértékű járulékos fogása mindenkor engedélyezett a VIa. és VIb. övezetben. Ez a mérték azonban túlléphető az adott területen folytatott halászat kezdetét követő első 24 órában. Más fajok járulékos fogásának összmennyisége a VIa. és VIb. övezetben nem haladhatja meg a következő, tonnában kifejezett mennyiséget (OTH/*6AB.): 75”

▼B

29. A IV övezet norvég vizei tekintetében az északi menyhalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Északi menyhal *Molva molva*	**Övezet:**	A IV övezet norvég vizei (LIN/04-N.)
Belgium	7		
Dánia	835		
Németország	23		
Franciaország	9		
Hollandia	1		
Egyesült Királyság	75		
Unió	950		
TAC	Nem releváns”		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

30. A IV övezet norvég vizei tekintetében a norvég homárra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Norvég homár *Nephrops norvegicus*	**Övezet:**	A IV övezet norvég vizei (NEP/04-N.)
Dánia	947		
Németország	0		
Egyesült Királyság	53		
Unió	1 000		
TAC	Nem releváns”		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

31. A IIIa övezet tekintetében a norvég garnélára vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Norvég garnéla *Pandalus borealis*	**Övezet:**	IIIa (PRA/03A.)
Dánia	2 308		
Svédország	1 243		
Unió	3 551		
TAC	6 650”		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

▼B

32. Az é. sz. 62° -tól délre található norvég vizek tekintetében a norvég garnélára vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Norvég garnéla *Pandalus borealis*	**Övezet:**	Az északi szélesség 62°-tól délre található norvég vizek (PRA/04-N.)
Dánia	357		
Svédország	123 ([1])		
Unió	480		
TAC	Nem releváns	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

([1]) A közönséges tőkehal, a foltos tőkehal, a sávos tőkehal, a vékonybajszú tőkehal és a fekete tőkehal járulékos fogásait bele kell számítani az e fajok vonatkozásában megállapított kvótákba.”

33. A Skagerrak tekintetében a sima lepényhalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Sima lepényhal *Pleuronectes platessa*	**Övezet:**	Skagerrak (PLE/03AN.)
Belgium	60		
Dánia	7 830		
Németország	40		
Hollandia	1 506		
Svédország	419		
Unió	9 855		
TAC	10 056”	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

▼B

34. A IV övezet, a IIa övezet uniós vizei, valamint a IIIa övezetnek a Skagerrakon és a Kattegaton kívüli része tekintetében a sima lepényhalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Sima lepényhal *Pleuronectes platessa*	**Övezet:**	IV; a IIa övezet uniós vizei; a IIIa övezetnek a Skagerrakon és a Kattegaton kívüli része (PLE/2A3AX4)
Belgium	6 407 (1)		
Dánia	20 823 (1)		
Németország	6 007 (1)		
Franciaország	1 202 (1)		
Hollandia	40 045 (1)		
Egyesült Királyság	29 633 (1)		
Unió	104 117		
Norvégia	7 514		
TAC	111 631		Analitikai TAC

Különleges feltétel:

az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő övezetben:

	a IV övezet norvég vizei (PLE/*04N-)
Unió	42 723

(1) E kvótán túlmenően a tagállamok a lobogójuk alatt közlekedő, az e rendelet II. címe II. fejezetében meghatározott feltételek szerint a teljes körűen dokumentált halászatra vonatkozó próbákban részt vevő hajók számára kiegészítő kvótát oszthatnak ki az adott tagállamnak kiosztott kvóta 5 %-áig.”

35. A VIId és VIIe övezet tekintetében a sima lepényhalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Sima lepényhal *Pleuronectes platessa*	**Övezet:**	VIId és VIIe (PLE/7DE.)
Belgium	871 (1)		
Franciaország	2 903 (1)		
Egyesült Királyság	1 548 (1)		
Unió	5 322		
TAC	5 322		Analitikai TAC

(1) E kvótán túlmenően a tagállamok a lobogójuk alatt közlekedő, a teljes körűen dokumentált halászatra vonatkozó próbákban részt vevő hajók számára kiegészítő kvótát oszthatnak ki az adott tagállamnak kiosztott kvóta 1 %-áig, az e rendelet II. címe II. fejezetében meghatározott feltételek szerint.”

▼B

36. A IIIa és IV övezet, valamint a IIa, IIIb és IIIc övezet és a 22–32. alkörzet uniós vizei tekintetében a fekete tőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Fekete tőkehal *Pollachius virens*	**Övezet:**	IIIa és IV; a IIa, IIIb, IIIc és a 22–32. alkörzet uniós vizei (POK/2A34.)
Belgium	27		
Dánia	3 189		
Németország	8 054		
Franciaország	18 953		
Hollandia	81		
Svédország	438		
Egyesült Királyság	6 175		
Unió	36 917		
Norvégia	40 619 (1)		
TAC	77 536	Analitikai TAC	

(1) Kizárólag a IV övezet uniós vizein és IIIa övezetben halászható (POK/*3A4-C). Az e kvóta szerinti fogásokat le kell vonni a TAC Norvégiára eső részéből.”

37. A VI övezet, valamint az Vb, XII és XIV övezet uniós és nemzetközi vizei tekintetében a fekete tőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Fekete tőkehal *Pollachius virens*	**Övezet:**	VI; az Vb, XII és XIV övezet uniós és nemzetközi vizei (POK/56-14)
Németország	367		
Franciaország	3 647		
Írország	403		
Egyesült Királyság	3 128		
Unió	7 545		
Norvégia	500 (1)		
TAC	8 045	Analitikai TAC	

(1) Az é. sz. 56° 30'-től északra halászható (POK/*5614N).”

38. Az é. sz. 62°-tól délre található norvég vizek tekintetében a fekete tőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Fekete tőkehal *Pollachius virens*	**Övezet:**	Az északi szélesség 62°-tól délre található norvég vizek (POK/04-N.)
Svédország	880 (1)		
Unió	880		
TAC	Nem releváns	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

(1) A közönséges tőkehal, a foltos tőkehal, a sávos tőkehal és a vékonybajuszú tőkehal járulékos fogásait bele kell számítani az e fajok vonatkozásában megállapított kvótába.”

▼B

39. A IIa és IV övezet uniós vizei, valamint az Vb és VI övezet uniós és nemzetközi vizei tekintetében a grönlandi laposhalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő bejegyzés lép:

„Faj:	Grönlandi laposhal *Reinhardtius hippoglossoides*	**Övezet:**	A IIa és IV övezet uniós vizei; az Vb és VI övezet uniós és nemzetközi vizei (GHL/2A-C46)
Dánia	11		
Németország	20		
Észtország	11		
Spanyolország	11		
Franciaország	185		
Írország	11		
Litvánia	11		
Lengyelország	11		
Egyesült Királyság	729		
Unió	1 000		
Norvégia	1 000 (1)		
TAC	2 000	Analitikai TAC	

(1) A IIa és VI övezet uniós vizein halászható. A VI övezetben az említett mennyiség csak horogsorral halászható (GHL/*2A6-C).”

▼C1

40. A IIIa és IV övezet, valamint a IIa, IIIb és IIIc övezet és a 22–32. alkörzet uniós vizei tekintetében a makrélára vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Makréla *Scomber scombrus*	**Övezet:**	IIIa és IV; a IIa, IIIb, IIIc és a 22–32. alkörzet uniós vizei (MAC/2A34.)
Belgium	768 (2)		
Dánia	26 530 (2)		
Németország	800 (2)		
Franciaország	2 417 (2)		
Hollandia	2 434 (2)		
Svédország	7 101 (1) (2)		
Egyesült Királyság	2 254 (2)		
Unió	42 304 (1) (2)		
Norvégia	256 936 (3)		
TAC	Nem releváns	Analitikai TAC	

(1) Különleges feltétel: beleértve az é. sz. 62°-tól délre található norvég vizeken (MAC/*04N-) halászható következő mennyiséget (tonna):
247
Az e különleges feltétel alapján folytatott halászatkor a közönséges tőkehal, a foltos tőkehal, a sávos tőkehal, a vékonybajszú tőkehal és a fekete tőkehal járulékos fogásait bele kell számítani az e fajokra megállapított kvótákba.

(2) A IVa övezet norvég vizein (MAC/*4AN.) is halászható.

(3) Le kell vonni a TAC (hozzáférési kvóta) Norvégiára eső részéből. Ez a mennyiség magában foglalja az Északi-tengerre vonatkozó TAC Norvégiát megillető részét:
74 500
A kvóta szerinti mennyiség kizárólag a IVa övezetben halászható (MAC/*04A.) a következő mennyiség (tonna) kivételével, amely a IIIa övezetben (MAC/*03A.) halászható:
3 000

▼B

Különleges feltétel:

az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő övezetekben:

	IIIa	IIIa és IVbc	IVb	IVc	a VI övezet, a IIa övezet nemzetközi vizei 2014. január 1-jétől március 31-ig, valamint 2014 decemberében
	(MAC/*03A.)	(MAC/*3A4BC)	(MAC/*04B.)	(MAC/*04C.)	(MAC/*2A6.)
Dánia	0	4 130	0	0	15 918
Franciaország	0	490	0	0	0
Hollandia	0	490	0	0	0
Svédország	0	0	390	10	4 112
Egyesült Királyság	0	490	0	0	0
Norvégia	3 000	0	0	0	0”

41. A VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIId és VIIIe övezet, az Vb övezet uniós és nemzetközi vizei, valamint a IIa, XII és XIV övezet nemzetközi vizei tekintetében a makrélára vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Makréla *Scomber scombrus*	**Övezet:**	VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIId és VIIIe; az Vb övezet uniós és nemzetközi vizei; a IIa, XII és XIV övezet nemzetközi vizei (MAC/2CX14-)
Németország	31 490		
Spanyolország	33		
Észtország	262		
Franciaország	20 996		
Írország	104 967		
Lettország	194		
Litvánia	194		
Hollandia	45 922		
Lengyelország	2 217		
Egyesült Királyság	288 666		
Unió	494 941		
Norvégia	22 179 (1) (2)		
TAC	Nem releváns	Analitikai TAC	

(1) A IIa övezetben, a VIa övezetnek az é. sz. 56° 30′-től északra eső részén, a IVa, a VIId, a VIIe, a VIIf és a VIIh övezetben (MAC/*AX7H) halászható.

(2) A hozzáférési kvóta vonatkozásában Norvégia a következő, tonnában kifejezett kiegészítő mennyiséget halászhatja az é. sz. 56° 30′-től északra, amely mennyiség beleszámít a Norvégiára vonatkozó fogási határértékbe (MAC/*N5630):
51 387

▼B

Különleges feltétel:

az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő övezetekben és időszakokban:

	A IVa övezet uniós és norvég vizei. A 2014. január 1-jétől február 15-ig és 2014. szeptember 1-jétől december 31-ig terjedő időszakban	A IIa övezet norvég vizei
	(MAC/*4A-EN)	(MAC/*2AN-)
Németország	19 005	2 557
Franciaország	12 671	1 703
Írország	63 351	8 524
Hollandia	27 715	3 727
Egyesült Királyság	174 223	23 445
Unió	296 965	39 956”

42. A VIIIc, IX és X övezet, valamint a CECAF 34.1.1 övezet uniós vizei tekintetében a makrélára vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Makréla *Scomber scombrus*	**Övezet:**	VIIIc, IX és X; a CECAF 34.1.1 övezet uniós vizei (MAC/8C3411)
Spanyolország	46 677 (1)		
Franciaország	310 (1)		
Portugália	9 648 (1)		
Unió	56 635		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC

(1) Különleges feltétel: a más tagállamokkal elcserélhető mennyiségek a VIIIa, VIIIb és VIIId övezetekben (MAC/*8ABD.) foghatók.. A VIIIa, VIIIb és VIIId övezetben fogható, Spanyolország, Portugália vagy Franciaország által csere céljából rendelkezésre bocsátott mennyiségek azonban nem haladhatják meg a felajánló tagállam kvótáinak 25 %-át.

Különleges feltétel:

az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő övezetben:

	VIIIb (MAC/*08B.)
Spanyolország	3 920
Franciaország	26
Portugália	810”

43. A IIa és IVa övezet norvég vizei tekintetében a makrélára vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Makréla *Scomber scombrus*	**Övezet:**	A IIa és IVa övezet norvég vizei (MAC/2A4A-N)
Dánia	19 437 (1)		
Unió	19 437 (1)		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC

(1) A IIa övezetben (MAC/*02A.) és a IVa övezetben (MAC/*4A.) ejtett fogásokat külön kell bejelenteni.”

▼B

44. A IIa és IV övezet uniós vizei tekintetében a közönséges nyelvhalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Közönséges nyelvhal *Solea solea*	**Övezet:**	A IIa és IV övezet uniós vizei (SOL/24-C.)
Belgium	991		
Dánia	453		
Németország	793		
Franciaország	198		
Hollandia	8 945		
Egyesült Királyság	510		
Unió	11 890		
Norvégia	10 (1)		
TAC	11 900		Analitikai TAC

(1) Kizárólag a IV övezet uniós vizein (SOL/*04-C.) halászható.”

45. A VIIIc, VIIId, VIIIe, IX és X övezet, valamint a CECAF 34.1.1 övezet uniós vizei tekintetében a nyelvhalakra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Nyelvhalak *Solea* spp.	**Övezet:**	VIIIc, VIIId, VIIIe, IX és X; a CECAF 34.1.1 övezet uniós vizei (SOO/8CDE34)
Spanyolország	403		
Portugália	669		
Unió	1 072		
TAC	1 072”		Elővigyázatossági TAC

46. A IIIa övezet tekintetében a sprattra és a kapcsolódó járulékos fogásokra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Spratt és a kapcsolódó járulékos fogások *Sprattus sprattus*	**Övezet:**	IIIa (SPR/03A.)
Dánia	22 300 (1)		
Németország	47 (1)		
Svédország	8 437 (1)		
Unió	30 784		
TAC	33 280		Elővigyázatossági TAC

(1) Az e kvótába beszámító kirakodások legalább 95 %-ának sprattnak kell lennie. A közönséges lepényhal, a vékonybajszú tőkehal és a foltos tőkehal járulékos fogásait bele kell számítani a kvóta (OTH/*03A.) fennmaradó 5 %-ába.”

▼B

47. A IIa és IV övezet uniós vizei tekintetében a sprattra és a kapcsolódó járulékos fogásokra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Spratt és a kapcsolódó járulékos fogások *Sprattus sprattus*	**Övezet:**	A IIa és IV övezet uniós vizei (SPR/2AC4-C)
Belgium	1 546 (2)		
Dánia	122 383 (2)		
Németország	1 546 (2)		
Franciaország	1 546 (2)		
Hollandia	1 546 (2)		
Svédország	1 330 (1) (2)		
Egyesült Királyság	5 103 (2)		
Unió	135 000		
Norvégia	9 000		
TAC	144 000		

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

(1) A homoki angolnával együtt.
(2) Az e kvótába beszámító kirakodások legalább 98 %-ának sprattnak kell lennie. A közönséges lepényhal és a vékonybajszú tőkehal járulékos fogásait bele kell számítani a kvóta (OTH/*2AC4C) fennmaradó 2 %-ába.”

48. A IVb, IVc és VIId övezet uniós vizei tekintetében a fattyúmakrélákra és a kapcsolódó járulékos fogásokra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Fattyúmakrélák és a kapcsolódó járulékos fogások *Trachurus* spp.	**Övezet:**	A IVb, IVc és VIId övezet uniós vizei (JAX/4BC7D)
Belgium	31 (3)		
Dánia	13 397 (3)		
Németország	1 183 (1) (3)		
Spanyolország	249 (3)		
Franciaország	1 111 (1) (3)		
Írország	843 (3)		
Hollandia	8 065 (1) (3)		
Portugália	28 (3)		
Svédország	75 (3)		
Egyesült Királyság	3 188 (1) (3)		
Unió	28 170		
Norvégia	3 550 (2)		
TAC	31 720		

Elővigyázatossági TAC

(1) Különleges feltétel: a VIId övezetben halászott kvótamennyiség legfeljebb 5 %-a számítható bele a következő övezetekre vonatkozó kvótába: a IIa, IVa, VI, VIIa–c, VIIe–k, VIIIa, VIIIb, VIIId és VIIIe övezet uniós vizei; az Vb övezet uniós és nemzetközi vizei; a XII és XIV övezet nemzetközi vizei (JAX/*2A-14).
(2) A IV övezet uniós vizein halászható, de a VIId övezetben nem (JAX/*04-C.).
(3) Az e kvótába beszámító kirakodások legalább 95 %-ának fattyúmakrélának kell lennie. A disznófejűhal-félék, a foltos tőkehal, a vékonybajszú tőkehal és a makréla járulékos fogásait bele kell számítani a kvóta (OTH/*4BC7D) fennmaradó 5 %-ába.”

▼B

49. A IIa és IVa övezet uniós vizei, a VI, VIIa–c, VIIe–k, VIIIa, VIIIb, VIIId és VIIIe övezet, az Vb övezet uniós és nemzetközi vizei, valamint a XII és XIV övezet nemzetközi vizei tekintetében a fattyúmakrélákra és a kapcsolódó járulékos fogásokra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Fattyúmakrélák és a kapcsolódó járulékos fogások *Trachurus* spp.	**Övezet:**	A IIa és IVa övezet uniós vizei; VI, VIIa–c, VIIe–k, VIIIa, VIIIb, VIIId és VIIIe; az Vb övezet uniós és nemzetközi vizei; a XII és XIV övezet nemzetközi vizei (JAX/2A-14)
Dánia	11 432 (1) (3)		
Németország	8 920 (1) (2) (3)		
Spanyolország	12 167 (3)		
Franciaország	4 591 (1) (2) (3)		
Írország	29 708 (1) (3)		
Hollandia	35 790 (1) (2) (3)		
Portugália	1 172 (3)		
Svédország	675 (1) (3)		
Egyesült Királyság	10 757 (1) (2) (3)		
Unió	115 212		
Feröer szigetek	1 700 (4)		
TAC	116 912	Analitikai TAC	

(1) Különleges feltétel: a IIa vagy a IVa övezet uniós vizein 2014. június 30. előtt halászott kvótamennyiség legfeljebb 5 %-a számítható be a IVb, IVc és VIId övezet uniós vizeire vonatkozó kvóta keretében halászott mennyiségbe (JAX/*4BC7D).
(2) Különleges feltétel: e kvóta legfeljebb 5 %-a halászható a VIId övezetben (JAX/*07D.).
(3) Az e kvótába beszámító kirakodások legalább 95 %-ának fattyúmakrélának kell lennie. A disznófejűhal-félék, a foltos tőkehal, a vékonybajszú tőkehal és a makréla járulékos fogásait bele kell számítani a kvóta (OTH/*2A-14) fennmaradó 5 %-ába.
(4) Kizárólag a IVa, VIa (kizárólag az é. sz. 56° 30′-től északra), a VIIe, VIIf és VIIh övezetben.”

50. A IIIa övezet, valamint a IIa és IV övezet uniós vizei tekintetében a norvég tőkehalra és a kapcsolódó járulékos fogásokra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Norvég tőkehal és a kapcsolódó járulékos fogások *Trisopterus esmarkii*	**Övezet:**	IIIa; a IIa és IV övezet uniós vizei (NOP/2A3A4.)
Dánia	106 152 (1)		
Németország	20 (1) (2)		
Hollandia	78 (1) (2)		
Unió	106 250 (1)		
Norvégia	15 000		
Feröer szigetek	7 000 (3)		
TAC	Nem releváns	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

(1) Az e kvótába beszámító kirakodások legalább 95 %-ának norvég tőkehalnak kell lennie. A foltos tőkehal és a vékonybajszú tőkehal járulékos fogásait bele kell számítani a kvóta (OT2/*2A3A4) fennmaradó 5 %-ába.
(2) A kvóta kizárólag az ICES IIa, IIIa és IV övezet uniós vizein halászható.
(3) Válogató rácsot kell használni. Beleértendő az elkerülhetetlen járulékos fogások maximum 15 %-a (NOP/*2A3A4), amelyet bele kell számítani e kvótába.”

▼B

51. A IV övezet norvég vizei tekintetében a norvég tőkehalra és a kapcsolódó járulékos fogásokra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Norvég tőkehal és a kapcsolódó járulékos fogások *Trisopterus esmarkii*	**Övezet:**	A IV övezet norvég vizei (NOP/04-N.)
Dánia	0		
Egyesült Királyság	0		
Unió	0		
TAC	Nem releváns”	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

52. A IV övezet norvég vizei tekintetében az ipari halakra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Ipari halak	**Övezet:**	A IV övezet norvég vizei (I/F/04-N.)
Svédország	800 (1) (2)		
Unió	800		
TAC	Nem releváns	Elővigyázatossági TAC	

(1) A közönséges tőkehal, a foltos tőkehal, a sávos tőkehal, a vékonybajszú tőkehal és a fekete tőkehal járulékos fogásait bele kell számítani az e fajok vonatkozásában megállapított kvótákba.

(2) Különleges feltétel: ebből legfeljebb 400 tonna lehet fattyúmakréla (JAX/*04-N.).”

53. Az Vb, VI és VII övezet uniós vizei tekintetében az egyéb fajokra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Egyéb fajok	**Övezet:**	Az Vb, VI és VII övezet uniós vizei (OTH/5B67-C)
Unió	Nem releváns		
Norvégia	140 (1)		
TAC	Nem releváns	Elővigyázatossági TAC	

(1) Csak horogsorral halászható.”

▼B

54. A IV övezet norvég vizei tekintetében az egyéb fajokra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Egyéb fajok	**Övezet:**	A IV övezet norvég vizei (OTH/04-N.)
Belgium	40		
Dánia	3 625		
Németország	409		
Franciaország	168		
Hollandia	290		
Svédország	Nem (1) releváns		
Egyesült Királyság	2 719		
Unió	7 250 (2)		
TAC	Nem releváns		Elővigyázatossági TAC

(1) A Norvégia által Svédország számára hagyományosan megállapított »egyéb fajok« kvóta.
(2) A külön nem említett halászatokkal együtt. Konzultációkat követően adott esetben kivételek tehetők.”

55. A IIa, IV és VIa (az é. sz. 56° 30′-től északra) övezet uniós vizei tekintetében az egyéb fajokra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Egyéb fajok	**Övezet:**	A IIa, IV és VIa (az é. sz. 56° 30′-től északra) övezet uniós vizei (OTH/2A46AN)
Unió	Nem releváns		
Norvégia	4 000 (1) (2)		
Feröer szigetek	150 (3)		
TAC	Nem releváns		Elővigyázatossági TAC

(1) A IIa és IV övezetre korlátozva (OTH/*2A4-C).
(2) A külön nem említett halászatokkal együtt. Konzultációkat követően adott esetben kivételek tehetők.
(3) A IV és VIa (az é. sz. 56° 30′-től északra) övezetben halászható (OTH/*46AN).”

▼B

II. MELLÉKLET

A 43/2014/EU rendelet IB. melléklete a következőképpen módosul:

1. Az I és II övezet uniós, norvég és nemzetközi vizei tekintetében a heringre vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Hering *Clupea harengus*	**Övezet:**	Az I és II övezet uniós, norvég és nemzetközi vizei (HER/1/2-)
Belgium	9 (1)		
Dánia	9 333 (1)		
Németország	1 635 (1)		
Spanyolország	31 (1)		
Franciaország	403 (1)		
Írország	2 417 (1)		
Hollandia	3 341 (1)		
Lengyelország	472 (1)		
Portugália	31 (1)		
Finnország	145 (1)		
Svédország	3 459 (1)		
Egyesült Királyság	5 968 (1)		
Unió	27 244 (1)		
Norvégia	24 519 (2)		
TAC	418 487	Analitikai TAC	

(1) A fogások Bizottságnak történő bejelentésekor a következő területeken halászott mennyiségeket is jelenteni kell: a NEAFC szabályozási területe, uniós vizek, Feröer szigeteki vizek, norvég vizek, a Jan Mayen körüli halászati övezet, a Svalbard körüli halászati védelmi övezet.

(2) Az e kvótából származó fogásokat le kell vonni a teljes kifogható mennyiség Norvégiára vonatkozó részéből (hozzáférési kvóta). Ezt a kvótát az é. sz. 62°-tól északra található uniós vizeken lehet felhasználni.

Különleges feltétel:

az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő övezetben:

az é. sz. 62°-tól északra található norvég vizek és a Jan Mayen körüli halászati övezet (HER/*2AJMN)
24 519”

▼B

2. Az I és II övezet norvég vizei tekintetében a közönséges tőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Közönséges tőkehal *Gadus morhua*	**Övezet:**	Az I és II övezet norvég vizei (COD/1N2AB.)
Németország	2 480		
Görögország	307		
Spanyolország	2 766		
Írország	307		
Franciaország	2 276		
Portugália	2 766		
Egyesült Királyság	9 622		
Unió	20 524		
TAC	Nem releváns”	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

3. A NAFO 1 övezet grönlandi vizei és a XIV övezet grönlandi vizei tekintetében a közönséges tőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Közönséges tőkehal *Gadus morhua*	**Övezet:**	A NAFO 1 övezet grönlandi vizei és a XIV övezet grönlandi vizei (COD/N1GL14)
Németország	1 800 ([1])		
Egyesült Királyság	400 ([1])		
Unió	2 200 ([1])		
TAC	Nem releváns	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

([1]) A következő feltételek alkalmazandók e kvótákra, ide nem értve a járulékos fogásokat:
1. 2014. április 1. és május 31. között nem halászható;
2. kizárólag a NAFO 1F és az ICES XIV övezet grönlandi vizein halászható, az alábbi négy terület közül legalább kettőn:

Jelentéstételi kódok	Földrajzi határok
COD/GRL1	A grönlandi halászati területnek az é. sz. 63° 45′-től északra és a ny. h. 35° 15′-től keletre eső része.
COD/GRL2	A grönlandi halászati területnek az a része, amely a ny. h. 44° 00′-től keletre az é. sz. 62° 30′ és az é. sz. 63° 45' között található, valamint az a része, amely az é. sz. 63° 45'-től északra a ny. h. 44° 00' és a ny. h. 35° 15' között található.
COD/GRL3	A grönlandi halászati területnek az a része, amely az é. sz. 59° 00'-től délre és a ny. h. 42° 00'-től keletre található, valamint az a része, amely a ny. h. 44° 00'-től keletre az é. sz. 59° 00' és az é. sz. 62° 30' között található.
COD/GRL4	A grönlandi halászati területnek az a része, amely a ny. h. 44° 00'-től nyugatra az é. sz. 60° 45' és az é. sz. 59° 00' között található, valamint az a része, amely az é. sz. 59° 00'-től délre és a ny. h. 42° 00'-től nyugatra található.”

▼B

4. Az I és IIb övezet tekintetében a közönséges tőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Közönséges tőkehal *Gadus morhua*	Övezet:	I és IIb (COD/1/2B.)
Németország	7 667 (3)		
Spanyolország	14 260 (3)		
Franciaország	3 718 (3)		
Lengyelország	3 035 (3)		
Portugália	2 806 (3)		
Egyesült Királyság	5 172 (3)		
Más tagállamok	250 (1) (3)		
Unió	36 908 (2)		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

(1) Németország, Spanyolország, Franciaország, Lengyelország, Portugália és az Egyesült Királyság kivételével.
(2) A Spitzbergák és a Medve-sziget térségében az Unió rendelkezésére álló tőkehalállomány-részesedésnek és a kapcsolódó járulékos foltostőkehal-fogásoknak az elosztása semmilyen módon nem sérti az 1920. évi párizsi szerződésből eredő jogokat és kötelezettségeket.
(3) A járulékos foltostőkehal-fogások fogásonként legfeljebb 14 %-ot tehetnek ki. A járulékos foltostőkehal-fogásokat nem kell beleszámítani a közönséges tőkehalra vonatkozó kvótába.”

5. Az Vb övezet Feröer szigeteki vizei tekintetében a közönséges tőkehalra és foltos tőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Közönséges tőkehal és foltos tőkehal *Gadus morhua* és *Melanogrammus aeglefinus*	Övezet:	Az Vb övezet Feröer szigeteki vizei (COD/05B-F.) közönséges tőkehal; (HAD/05B-F.) foltos tőkehal
Németország	19		
Franciaország	114		
Egyesült Királyság	817		
Unió	950		
TAC	Nem releváns”		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

6. Az V és XIV övezet grönlandi vizei tekintetében az óriás laposhalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Óriás laposhal *Hippoglossus hippoglossus*	Övezet:	Az V és XIV övezet grönlandi vizei (HAL/514GRN)
Portugália	125		
Unió	125		
Norvégia	75 (1)		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

(1) Kizárólag horogsorral halászható (HAL/*514GN).”

▼B

7. A NAFO 1 övezet grönlandi vizei tekintetében az óriás laposhalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Óriás laposhal *Hippoglossus hippoglossus*	**Övezet:**	A NAFO 1 övezet grönlandi vizei (HAL/N1GRN.)
Unió	125		
Norvégia	75 ([1])		
TAC	Nem releváns	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

([1]) Kizárólag horogsorral halászható (HAL/*N1GRN).”

8. Az V és XIV övezet grönlandi vizei tekintetében a gránátoshalakra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Gránátoshalak *Macrourus* spp.	**Övezet:**	Az V és XIV övezet grönlandi vizei (GRV/514GRN)
Unió	40 ([1])		
TAC	Nem releváns ([2])	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

([1]) Különleges feltétel: tilos a gránátoshal (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/514GRN) és az észak-atlanti gránátoshal (*Macrourus berglax*) (RHG/514GRN) célzott halászata. E fajok egyedei kizárólag járulékosan foghatók ki, és a kihalászott mennyiséget külön be kell jelenteni.

([2]) A következő, tonnában kifejezett mennyiséget Norvégiának osztották ki, amely mennyiség ebben a TAC-övezetben vagy a NAFO 1 övezet grönlandi vizein halászható (GRV/514N1G).
60

Különleges feltétel:

tilos a gránátoshal (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/514N1G) és az észak-atlanti gránátoshal (*Macrourus berglax*) (RHG/514N1G) célzott halászata. E fajok egyedei kizárólag járulékosan foghatók ki, és a kihalászott mennyiséget külön be kell jelenteni.”

▼B

9. A NAFO 1 övezet grönlandi vizei tekintetében a gránátoshalakra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Gránátoshalak *Macrourus* spp.	**Övezet:**	A NAFO 1 övezet grönlandi vizei (GRV/N1GRN.)
Unió	40 (1)		
TAC	Nem releváns (2)	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

(1) Különleges feltétel: tilos a gránátoshal (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/N1GRN.) és az észak-atlanti gránátoshal (*Macrourus berglax*) (RHG/N1GRN.) célzott halászata. E fajok egyedei kizárólag járulékosan foghatók ki, és a kihalászott mennyiséget külön be kell jelenteni.

(2) A következő, tonnában kifejezett mennyiséget Norvégiának osztották ki, amely mennyiség ebben a TAC-övezetben vagy az V és XIV övezet grönlandi vizein halászható (GRV/514N1G).
60

Különleges feltétel:

tilos a gránátoshal (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/514N1G) és az észak-atlanti gránátoshal (*Macrourus berglax*) (RHG/514N1G) célzott halászata. E fajok egyedei kizárólag járulékosan foghatók ki, és a kihalászott mennyiséget külön be kell jelenteni.”

10. Az I és II övezet norvég vizei tekintetében a foltos tőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Foltos tőkehal *Melanogrammus aeglefinus*	**Övezet:**	Az I és II övezet norvég vizei (HAD/1N2AB.)
Németország	257		
Franciaország	154		
Egyesült Királyság	789		
Unió	1 200		
TAC	Nem releváns”	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

11. A Feröer szigeteki vizek tekintetében a kék puhatőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Kék puhatőkehal *Micromesistius poutassou*	**Övezet:**	Feröer szigeteki vizek (WHB/2A4AXF)
Dánia	880		
Németország	60		
Franciaország	96		
Hollandia	84		
Egyesült Királyság	880		
Unió	2 000		
TAC	1 200 000 (1)	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

(1) Az Unió, a Feröer szigetek, Norvégia és Izland közötti konzultációkkal összhangban elfogadott TAC.”

▼B

12. Az Vb övezet Feröer szigeteki vizei tekintetében az északi menyhalra és a kék menyhalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Északi menyhal és kék menyhal *Molva molva* és *Molva dypterygia*	**Övezet:**	Az Vb övezet Feröer szigeteki vizei (LIN/05B-F.) északi menyhal; (BLI/05B-F.) kék menyhal
Németország	439		
Franciaország	975		
Egyesült Királyság	86		
Unió	1 500 ([1])		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

([1]) A járulékos gránátoshal- és feketeabroncshal-fogások beszámíthatók e kvótába a következő határértékig (OTH/*05B-F): 500”

13. Az V és XIV övezet grönlandi vizei tekintetében a norvég garnélára vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Norvég garnéla *Pandalus borealis*	**Övezet:**	Az V és XIV övezet grönlandi vizei (PRA/514GRN)
Dánia	1 325		
Franciaország	1 325		
Unió	2 650		
Norvégia	2 550		
Feröer szigetek	1 300		
TAC	Nem releváns”		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

14. Az I és II övezet norvég vizei tekintetében a fekete tőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Fekete tőkehal *Pollachius virens*	**Övezet:**	Az I és II övezet norvég vizei (POK/1N2AB.)
Németország	2 040		
Franciaország	328		
Egyesült Királyság	182		
Unió	2 550		
TAC	Nem releváns”		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

▼B

15. Az Vb övezet Feröer szigeteki vizei tekintetében a fekete tőkehalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Fekete tőkehal *Pollachius virens*	**Övezet:**	Az Vb övezet Feröer szigeteki vizei (POK/05B-F.)
Belgium	60		
Németország	372		
Franciaország	1 812		
Hollandia	60		
Egyesült Királyság	696		
Unió	3 000		
TAC	Nem releváns”	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

16. Az I és II övezet norvég vizei tekintetében a grönlandi laposhalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Grönlandi laposhal *Reinhardtius hippoglossoides*	**Övezet:**	Az I és II övezet norvég vizei (GHL/1N2AB.)
Németország	25 ([1])		
Egyesült Királyság	25 ([1])		
Unió	50 ([1])		
TAC	Nem releváns	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

([1]) Kizárólag a járulékos halfogásokra. E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.”

17. A NAFO 1 övezet grönlandi vizei tekintetében a grönlandi laposhalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Grönlandi laposhal *Reinhardtius hippoglossoides*	**Övezet:**	A NAFO 1 övezet grönlandi vizei (GHL/N1GRN.)
Németország	1 925		
Unió	1 925 ([1])		
Norvégia	575		
TAC	Nem releváns	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

([1]) Az é. sz. 68°-tól délre halászható.”

▼B

18. Az V és XIV övezet grönlandi vizei tekintetében a grönlandi laposhalra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Grönlandi laposhal *Reinhardtius hippoglossoides*	**Övezet:**	Az V és XIV övezet grönlandi vizei (GHL/514GRN)
Németország	3 781		
Egyesült Királyság	199		
Unió	3 980 (1)		
Norvégia	575		
Feröer szigetek	110		
TAC	Nem releváns	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

(1) Egyszerre legfeljebb 6 hajó halászhatja.”

19. Az I és II övezet norvég vizei tekintetében a vörös álsügérekre vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Vörös álsügérek *Sebastes* spp.	**Övezet:**	Az I és II övezet norvég vizei (RED/1N2AB.)
Németország	766 (1)		
Spanyolország	95 (1)		
Franciaország	84 (1)		
Portugália	405 (1)		
Egyesült Királyság	150 (1)		
Unió	1 500 (1)		
TAC	Nem releváns	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

(1) Kizárólag a járulékos halfogásokra. E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.”

▼B

20. A NAFO 1F övezet grönlandi vizei, valamint az V és XIV övezet grönlandi vizei tekintetében a (nyíltvízi) vörös álsügérekre vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Vörös álsügérek (nyíltvízi) *Sebastes* spp.	**Övezet:**	A NAFO 1F övezet grönlandi vizei, valamint az V és XIV övezet grönlandi vizei (RED/N1G14P)
Németország	1 926 ([3]) ([4]) ([1])		
Franciaország	10 ([3]) ([4]) ([1])		
Egyesült Királyság	14 ([3]) ([4]) ([1])		
Unió	1 950 ([3]) ([4]) ([1])		
Norvégia	800		
Feröer szigetek	250 ([2])		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

([1]) 2014. május 10-től december 31-ig kizárólag mélyvízi vörös álsügérként, nyílt tengeri vonóhálóval halászható.
([2]) Kizárólag az alábbi koordinátákat összekötő vonalak által határolt vörösálsügér-védelmi területen belüli grönlandi vizeken halászható:

Pont	Földrajzi szélesség	Földrajzi hosszúság
1	é. sz. 64° 45′	ny. h. 28° 30′
2	é. sz. 62° 50′	ny. h. 25° 45′
3	é. sz. 61° 55′	ny. h. 26° 45′
4	é. sz. 61° 00′	ny. h. 26° 30′
5	é. sz. 59° 00′	ny. h. 30° 00′
6	é. sz. 59° 00′	ny. h. 34° 00′
7	é. sz. 61° 30′	ny. h. 34° 00′
8	é. sz. 62° 50′	ny. h. 36° 00′
9	é. sz. 64° 45′	ny. h. 28° 30′

([3]) Különleges feltétel: ez a kvóta a fent említett vörösálsügér-védelmi terület nemzetközi vizein is halászható (RED/*5-14P).
([4]) Kizárólag az V és XIV övezet grönlandi vizein halászható (RED/*514GN).”

21. Az Vb övezet Feröer szigeteki vizei tekintetében a vörös álsügérekre vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Vörös álsügérek *Sebastes* spp.	**Övezet:**	Az Vb övezet Feröer szigeteki vizei (RED/05B-F.)
Belgium	9		
Németország	1 196		
Franciaország	81		
Egyesült Királyság	14		
Unió	1 300		
TAC	Nem releváns”		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

▼B

22. Az I és II övezet norvég vizei tekintetében az egyéb fajokra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Egyéb fajok	**Övezet:**	Az I és II övezet norvég vizei (OTH/1N2AB.)
Németország	117 (1)		
Franciaország	47 (1)		
Egyesült Királyság	186 (1)		
Unió	350 (1)		
TAC	Nem releváns	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

(1) Kizárólag a járulékos halfogásokra. E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.”

23. Az Vb övezet Feröer szigeteki vizei tekintetében az egyéb fajokra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Egyéb fajok (1)	**Övezet:**	Az Vb övezet Feröer szigeteki vizei (OTH/05B-F.)
Németország	322		
Franciaország	289		
Egyesült Királyság	189		
Unió	800		
TAC	Nem releváns	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

(1) A piaci értéket nem képviselő halfajok nélkül.”

24. Az Vb övezet Feröer szigeteki vizei tekintetében a lepényhal-alakúakra vonatkozó bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Faj:	Lepényhal-alakúak	**Övezet:**	Az Vb övezet Feröer szigeteki vizei (FLX/05B-F.)
Németország	54		
Franciaország	42		
Egyesült Királyság	204		
Unió	300		
TAC	Nem releváns”	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

▼B

III. MELLÉKLET

„IJ. MELLÉKLET

AZ SPRFMO-EGYEZMÉNY HATÁLYA ALÁ TARTOZÓ TERÜLET

Faj:	Chilei fattyúmakréla *Trachurus murphyi*	**Övezet:**	Az SPRFMO-egyezmény hatálya alá tartozó terület (CJM/SPRFMO)
Németország	6 552,08		
Hollandia	7 101,78		
Litvánia	4 559,1		
Lengyelország	7 839,05		
Unió	26 052		
TAC	Nem releváns”		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

▼B

IV. MELLÉKLET

A 43/2014/EU rendelet IIC. mellékletének 7.1. pontja helyébe a következő szöveg lép:

„7.1. Az 1198/2006/EK rendelet 23. cikkének vagy a 744/2008/EK rendeletnek megfelelően a Bizottság a 2013. február 1. és 2014. január 31. közötti végleges tevékenységbeszüntetések alapján olyan többletnapokat oszthat ki a tagállamoknak, amelyek vonatkozásában a lobogó szerinti tagállam a szabályozott halászeszközök valamelyikét szállító hajói számára engedélyezheti, hogy egy adott földrajzi területen tartózkodjanak. Az egyéb körülményekből adódó végleges tevékenységbeszüntetéseket a Bizottság az érintett tagállam írásbeli és megfelelően megindokolt kérésére eseti alapon vizsgálhatja. Az írásbeli kérelemben meg kell jelölni az érintett hajókat és mindegyikük tekintetében igazolni kell, hogy soha többé nem fog halászati tevékenységet végezni.”

▼B

V. MELLÉKLET

„III. MELLÉKLET

A harmadik országok vizein halászó uniós hajók rendelkezésére álló halászati engedélyek maximális száma

Halászati terület	Halászat	Halászati engedélyek száma	Halászati engedélyek elosztása a tagállamok között	Egyidejűleg tevékenységet folytató hajók maximális száma
Norvég vizek és a Jan Mayent körülvevő halászati övezet	Hering, az é. sz. 62°00′-től északra	77	DK: 25 DE: 5 FR: 1 IE: 8 NL: 9 PL: 1 SV: 10 UK: 18	57
	Tengerfenéken élő fajok, az é. sz. 62°00′-től északra	80	DE: 16 IE: 1 ES: 20 FR: 18 PT: 9 UK: 14 Ki nem osztott: 2	50
	Makréla	Nem releváns	Nem releváns	70 (1)
	Ipari fajok, az é. sz. 62°00′-től délre	480	DK: 450 UK: 30	150
Feröer szigeteki vizek	A Feröer szigeteki alapvonalaktól 12 és 21 mérföld között található övezetben legfeljebb 180 láb hosszúságú hajókkal folytatott valamennyi vonóhálós halászat	26	BE: 0 DE: 4 FR: 4 UK: 18	13
	A tőkehal és a foltos tőkehal legalább 135 mm szemméretű hálóval folytatott, az é sz. 62° 28′től délre és a ny. h. 6° 30′-től keletre található területre korlátozott, célzott halászata	8 (2)	Nem releváns	4
	A Feröer szigeteki alapvonalaktól 21 mérföldnél távolabb folytatott vonóhálós halászat. A március 1. és május 31., valamint az október 1. és december 31. közötti időszakban ezek a hajók halászhatnak az é. sz. 61° 20′ és az é. sz. 62° 00′ közötti, illetve az alapvonalaktól számított 12 és 21 mérföld között található területen is.	70	BE: 0 DE: 10 FR: 40 UK: 20	26
	A kék menyhal legalább 100 mm szemméretű hálóval folytatott vonóhálós halászata az é. sz. 61° 30′-től délre és a ny. h. 9° 00′-től nyugatra, a ny. h. 7° 00′ és a ny. h. 9° 00′ között az é. sz. 60° 30′-től délre található területen, továbbá az é. sz. 60° 30′ és a ny. h. 7° 00′, valamint az é. sz. 60° 00′ és a ny. h. 6° 00′ között húzott vonaltól délnyugatra található területen.	70	DE: 8 (3) FR: 12 (3) UK: 0 (3)	20 (4)
	A fekete tőkehal legalább 120 mm szemméretű hálóval folytatott vonóhálós, célzott halászata, megengedve a körpántok használatát a zsákvég körül.	70	Nem releváns	22 (4)

▼B

Halászati terület	Halászat	Halászati engedélyek száma	Halászati engedélyek elosztása a tagállamok között	Egyidejűleg tevékenységet folytató hajók maximális száma
	A kék puhatőkehal halászata. A halászati engedélyek teljes száma további négy hajónak kiadható engedéllyel növelhető annak érdekében, hogy párokat alkothassanak, amennyiben a Feröer szigeteki hatóságok különleges hozzáférési szabályokat vezetnek be »a kék puhatőkehal fő halászterületének« nevezett területre vonatkozóan.	34	DE: 3 DK: 19 FR: 2 NL: 5 UK: 5	20
	Horgászat	10	UK: 10	6
	Makréla	12	DK: 12	12
	Hering az é. sz. 61°-tól északra	21	DK: 7 DE: 1 IE: 2 FR: 0 NL: 3 SV: 3 UK: 5	21”

([1]) A Norvégia által – a kialakult gyakorlatnak megfelelően – Svédország számára biztosított további engedélyek sérelme nélkül.
([2]) Az 1999. évi elfogadott jegyzőkönyvnek megfelelően a közönséges tőkehal és a foltos tőkehal célzott halászatára vonatkozó adatokat tartalmazzák »A Feröer szigeteki alapvonalaktól 12 és 21 mérföld között található övezetben legfeljebb 180 láb hosszúságú hajókkal folytatott valamennyi vonóhálós halászat« adatai.
([3]) Ezek az adatok az egyidejűleg jelen lévő hajók maximális számára utalnak.
([4]) Ezeket az adatokat tartalmazzák »A Feröer szigeteki alapvonalaktól számított 21 mérföldön túli vonóhálós halászat« adatai.

▼B

VI. MELLÉKLET

„VIII. MELLÉKLET

Az uniós vizeken halászó harmadik országbeli hajók halászati engedélyeire vonatkozó mennyiségi korlátozások

Lobogó szerinti állam	Halászat	Halászati engedélyek száma	Egyidejűleg tevékenységet folytató hajók maximális száma
Norvégia	Hering, az é. sz. 62°00′-től északra	20	20
Feröer szigetek	Makréla, VIa (az é. sz. 56° 30′-től északra), VIIe, VIIf, VIIh Fattyúmakréla, IV, VIa (az é. sz. 56° 30′-től északra), VIIe, VIIf, VIIh	14	14
	Hering, az é. sz. 62° 00′-től északra	21	21
	Hering, IIIa	4	4
	Norvég tőkehal ipari halászata, IV, VIa (az é. sz. 56° 30′-től északra); homoki angolna ipari halászata, IV (beleértve a kék puha tőkehal elkerülhetetlen járulékos fogásait)	15	15
	Északi menyhal és a norvég menyhal	20	10
	Kék puha tőkehal, II, VIa (az é. sz. 56° 30′-től északra), VIb, VII (a ny. sz. 12° 00′-től nyugatra)	20	20
	Kék menyhal	16	16
Venezuela [1]	Csattogóhalak (francia guyanai vizek)	45	45”

[1] E halászati engedélyek kiadásához bizonyítani kell, hogy érvényes szerződéses jogviszony áll fenn az engedélyt kérelmező hajótulajdonos és egy Francia Guyana területén található feldolgozó vállalkozás között, valamint hogy ez a szerződés magában foglalja az arra vonatkozó kötelezettséget, hogy az érintett hajó teljes csattogóhal-fogásának legalább 75 %-át az adott vállalkozás telephelyén való feldolgozás céljából Francia Guyana területén kirakodják. E szerződést jóvá kell hagyniuk a francia hatóságoknak, amelyeknek biztosítaniuk kell, hogy a szerződés összhangban álljon egyfelől a szerződő félként meghatározott feldolgozó vállalkozás tényleges kapacitásával, másfelől a guyanai gazdaság fejlesztésével kapcsolatos célkitűzésekkel. A jóváhagyott szerződés másolatát csatolni kell a halászati engedély iránti kérelemhez. E jóváhagyás megtagadása esetén a francia hatóságoknak indokolás kíséretében értesíteniük kell erről az érintett felet és a Bizottságot.